

SOMMAIRE

EDITORIAL

SOUS LA DIRECTION DE **FABRICE PRADON**

Année 2020	5
------------------	---

CHRONIQUE DE DROIT AERIEN

SOUS LA DIRECTION DE **VINCENT CORREIA**

Editorial	7
Impact du Covid-19 sur le secteur de l'aviation : l'exemple espagnol par Alberto RUEDA CARAZO	9
Comment la crise du coronavirus a affecté l'aviation allemande par Sarah Joanna HAAS.....	11
Covid-19 : état des lieux au 1er mai 2020 de la réponse du Royaume-Uni par Rob LAWSON QC et Sophie DORION	14
Brèves observations relatives à l'impact de la crise du Covid-19 sur le secteur aérien français par Vincent CORREIA.....	17

CHRONIQUE DE DROIT SPATIAL

SOUS LA DIRECTION DE **MIREILLE COUSTON**

Editorial	21
Bilan 2019 de l'assurance spatial par Cécile GAUBERT et Valentine BETTING.....	23
Gestion et partage des risques dans les projets d'exploitation des ressources planétaires - Colloque de l'IFURTA.....	33
Vers une réglementation des ressources spatiales : l'exemple du Luxembourg par Richard Ledain Santiago.....	36
Quels financements pour l'exploitation des ressources spatiales ? par Marc BORELLO.....	49
Regard comparé avec le droit de la mer par Loïc Roulette	55

TEXTES LEGISLATIFS ET REGLEMENTAIRES*Législation et réglementation françaises*

- Arrêté du 31 janvier 2020 fixant la composition des comités exécutifs et des sous-comités du comité de coordination des aéroports 61
- Ordonnance n° 2020-315 du 25 mars 2020 relative aux conditions financières de résolution de certains contrats de voyages touristiques et de séjours en cas de circonstances exceptionnelles et inévitables ou de force majeure 64
- Arrêté du 27 mars 2020 relatif à la suspension de l'exploitation de l'aéroport de Paris-Orly à titre temporaire dans le cadre de l'état d'urgence sanitaire relatif à l'épidémie du covid-19 67

Droit de l'Union européenne

- Publications au Journal officiel de l'Union européenne..... 68

JURISPRUDENCE*Jurisprudence administrative française*

Cour administrative d'appel de Paris - Arrêt du 31 décembre 2019 –Alyzia Orly Traffic c/ Ministère de l'intérieur. Police des aéroports. Intégrité du circuit d'acheminement des passagers. Manquement. Sanction. 69

Cour administrative d'appel de Paris - Arrêt du 14 février 2020 – Air Tahiti c/ Polynésie française. Continuité territoriale du territoire polynésien. Service public. Transport aérien. Ligne aérienne déficitaire. Convention. Participation financière de la Polynésie française..... 71

Jurisprudence judiciaire

Cour de cassation (chambre criminelle) – Arrêt du 20 novembre 2019 – M. U... c/ Ministère public. Saisie d'un aéronef. Présomption de transport aérien illicite de passagers et de travail dissimulé. 81

Cour de cassation (chambre sociale) – Arrêt du 20 novembre 2019 – Société Air France c/ M. G. Pilote de ligne. Accident du travail. Codes du transport et de l'aviation civile. Conseil médical de l'aviation civile. Inaptitude. Licenciement. Non-respect du code du travail. Ordre public. Résiliation au tort de l'employeur 84

Cour de cassation (1^{ère} chambre civile) – Arrêt du 5 février 2020 – Mme W... c/ Go Voyages & Easyjet. Transport aérien de passagers. Circulation des personnes au sein de l'Union. Documents de voyage obligatoires. Droit applicable. Accord européen (oui). Directive (CE) du conseil et du parlement (non)..... 98

Cour de cassation (1^{ère} chambre civile) – Arrêt du 5 février 2020 – M. B... c/ Air India. Transport aérien de passagers. Maladie ou indisponibilité soudaine du pilote. Annulation du vol. Indemnisation forfaitaire. Règlement (CE) n°261/2004. Circonstance extraordinaire (non)..... 101

Cour de cassation (2^{ème} chambre civile) – Arrêt du 5 mars 2020 – Axa Corporate Solutions Assurances c/ M. O... et autres. Aviation générale. Accident de parapente. Passager blessé. Offre d'indemnisation de l'assureur du pilote. Refus.

Action en responsabilité. Condamnation. Renonciation à la prescription de l'action (non). Cassation	105
---	-----

Jurisprudence de l'Union européenne

Cour de justice de l'Union européenne – Ordonnance du 13 février 2020 – Renvoi préjudiciel – Article 99 du règlement de procédure de la Cour – Espace de liberté, de sécurité et de justice – Compétence judiciaire, reconnaissance et exécution des décisions en matière civile et commerciale – Règlement (UE) n° 1215/2012 – Article 7, point 1, sous b), second tiret – Compétence spéciale en matière contractuelle – Notion de “lieu d’exécution” – Contrat de fourniture de services – Transport aérien – Règlement (CE) n° 261/2004 – Droit à indemnisation des passagers aériens en cas d’annulation ou de retard important d’un vol – Vol à réservation unique confirmée et effectué en plusieurs segments par deux transporteurs aériens distincts – Annulation du dernier segment de vol – Recours en indemnisation dirigé contre le transporteur aérien chargé du dernier segment de vol devant la juridiction dans le ressort de laquelle se trouve le point de départ du premier segment de vol	109
Cour de justice de l'Union européenne – Arrêt du 12 mars 2020 – Renvoi préjudiciel – Transport aérien – Règlement (CE) n° 261/2004 – Articles 5 et 7 – Droit à indemnisation en cas de retard ou d’annulation d’un vol – Droit à indemnisation à plusieurs reprises en cas de retard ou d’annulation frappant non seulement la réservation d’origine, mais aussi la réservation suivante faite dans le cadre d’un réacheminement – Portée – Exonération de l’obligation d’indemnisation – Notion de “circonstances extraordinaires” – Pièce dite “on condition” – Défaillances techniques inhérentes à l’entretien d’un avion	116
Cour de justice de l'Union européenne – Arrêt du 26 mars 2020 – Renvoi préjudiciel – Espace de liberté, de sécurité et de justice – Compétence judiciaire et exécution des décisions en matière civile et commerciale – Règlement (CE) n° 44/2001 – Article 5, point 1 – Compétence en matière contractuelle – Articles 15 à 17 – Compétence en matière de contrats conclus par les consommateurs – Règlement (CE) n° 261/2004 – Articles 6 et 7 – Droit à indemnisation en cas de retard important d’un vol – Contrat de transport combinant voyage et hébergement conclu entre le passager et une agence de voyages – Recours en indemnisation dirigé contre le transporteur aérien non partie à ce contrat – Directive 90/314/CEE – Voyage à forfait	126
Cour de justice de l'Union européenne – Ordonnance du 26 mars 2020 – Renvoi préjudiciel – Environnement – Système d’échange de quotas d’émission de gaz à effet de serre – Directive 2003/87/CE – Amende sur les émissions excédentaires – Absence de cause exonératoire en cas de disposition effective des quotas non restitués, sauf force majeure – Impossibilité de modulation du montant de l’amende – Proportionnalité – Articles 20, 41, 47 et article 49, paragraphe 3, de la charte des droits fondamentaux de l’Union européenne – Principe de protection de la confiance légitime	138

COMMUNIQUE / COMMUNICATION**Communiqués de presse OACI**

Précisions concernant la gestion de la sécurité de l'espace aérien.....	151
Le point sur la participation de l'OACI à la riposte internationale à l'épidémie de coronavirus	152
L'OACI lance de nouveaux appels à la coordination de la riposte au COVID-19	153
Déclaration conjointe OACI-OMS sur la COVID-19	154
L'OACI adopte la Déclaration relative à la COVID-19	156

Communication de la Commission européenne

Orientations interprétatives relatives aux règlements de l'UE sur les droits des passagers au regard de l'évolution de la situation en ce qui concerne le Covid-19	157
--	-----